



Nächtliches Entdecken in Hall: Geschäfte und Kulturstätten bieten Spannendes

Am Vorabend des Nationalfeiertages öffnet man in der Altstadt von Hall wieder Tür und Tor, um den BesucherInnen einen Blick auf so manches Verstecktes und Unbekanntes zu ermöglichen. Es ist ein ganz besonderes Erlebnis, beim Nightseeing am Donnerstag, 25. Oktober, bis Mitternacht bei den vielen Haller Kaufleuten einzukaufen, durch die Gassen von Kulturpunkt zu Kulturpunkt zu flanieren, Sonderausstellungen und neue Themenführungen kennenzulernen und dabei Live-Musik zu genießen.



Gerne kann man das umfangreiche Angebot beim Haller Nightseeing lange genießen, denn am nächsten Tag ist Nationalfeiertag. Foto: Gerhard Flatscher

Beim Haller Nightseeing wird die lange Tradition als Handels- und Marktplatz gefeiert und der Stolz der Wirtschaftstreibenden auf „ihre“ Stadt gebietet es, dass KundInnen als Freunde gesehen und mit Überraschungen empfangen werden. In und vor den Geschäftslokalen der Haller Kaufleute gibt es viel zu Entdecken und Probieren: So kann man sich selbst beim Spinning ausprobieren und radelt für den guten Zweck, gibt es Whiskys in der Ritterkuchl zum Verkosten, wird in der Künstlerischen Werkstätte ein Gemeinschaftsbild erschaffen oder man versucht sich bei einem Rätsel im Escape Room in der Salvatorgasse. All das und noch vieles mehr wird geboten und das natürlich kostenlos!

Kostenloses Kulturprogramm

An 13 Stationen können Kunst- und Geschichts-

interessierte beim heurigen Haller Nightseeing in die über siebenhundertjährige Geschichte und die lebendige Kultur der Stadt eintauchen, verborgene und bekannte Kulturschätze der Vergangenheit und Gegenwart „neu heben“.

• **Wasserantrieb der Walzenprägemaschine:** 1571 ging die Walzenprägemaschine der Münze Hall in Betrieb, archäologische Untersuchungen haben kürzlich Teile des zugehörigen Wasserantriebs freigelegt. Dies gab Anlass zu einer Rekonstruktion der Wasserräder, die im Rahmen der Führungen näher erläutert werden. Ort: westliches Vorfeld des Museums Münze Hall Burg Hasegg. Führungen: 18.30, 20.30 und 22.30 Uhr (ca. 30-40 min.)

• **Burg Hasegg und Münze Hall:** Das Museum der Münze Hall fasziniert mit zahlreichen Details zur Prägung von Münzen und den dazu-

gehörigen mächtigen Maschinen. Der Aufstieg in den legendären Münzerturm, dem Wahrzeichen Halls, wird zu einem unvergesslichen Erlebnis. Nach dem aufregenden Aufstieg auf die Turmlaterne überraschen den Besucher die einzigartige dreiläufige Wendeltreppe, die Heimat der Turmfalken und der größte Silbertaler der Welt. Als krönenden Abschluss des Rundganges kann man in der Burg Hasegg/Münze Hall eine Münze eigenhändig prägen. Zeit: 17 bis 24 Uhr (letzter Einlass 23 Uhr)

• **Ausstellung: „Objet trouvé“ von Helene Kirchmair:** In den Ritterräumen der Münze Hall wird eine Ausstellung der Tirolerin Helene Kirchmair gezeigt, sie kombiniert gefundene Objekte und Mixed-Media mit Keramik, auch Readymades sind Teil ihres Konzeptes. Die Künstlerin ist anwesend und führt in die Welt der Keramikkunst ein. Zeit: 17 bis 24 Uhr (letzter Einlass 23 Uhr)

• **Museum Stadtarchäologie Hall:** Kulturplausch im Museum der Stadtarchäologie Hall. Anhand von Grabungsfunden aus Hall und Umgebung werden Einblicke in die Alltagswelt des Mittelalters und der Frühen Neuzeit geboten. Themen wie Haushalt, Hygiene, Kleidung, Kochen und Backen sowie Spiel- und Trinkkultur spiegeln das Leben der Haller Bevölkerung zwischen 1300 und 1600 wider. Zeit: 17 bis 24 Uhr (Eingang über Münze Hall, letzter Einlass 23 Uhr)

• **Alfons Siber – Maler, Zeichner, Tausendsassa im Stadtmuseum:** Nach seinem Studium an der Wiener Akademie ließ sich der Maler Alfons Siber (1860–1919) in Hall nieder. Dort erhielt er um 1900 exklusive Aufträge der Stadt – als Porträtist, Restaurator, Freskenmaler und Gestalter von Festumzügen mit so genannten „lebenden Bildern“. Die 600-jährige Jubelfeier der Stadt Hall 1903 – Projektion mit Bildern, Texten und Musik. Projektion: 17 bis 22 Uhr; Ausstellung 17 bis 22 Uhr, Führungen: 18 und 19.30 Uhr (Dauer ca. 30 min.) – Im Museum gibt es beim Nightseeing auch eine Kinder-Malstation "Gestalte dein eigenes bemaltes

Fortsetzung auf S. 3

Wochenendienste

APOTHEKEN-NACHT- UND WOCHENENDDIENST:

Do, 18. Oktober: Haller Lend Apotheke, Hall, Brockenweg 2 • **Fr, 19. Oktober:** Kur- und Stadtapotheke, Hall, Oberer Stadtplatz • **Sa, 20. Oktober:** Apotheke St. Georg, Rum, Dörferstraße 2 • **So, 21. Oktober:** Paracelsus Apotheke, Mils, Kirchstraße 20d • **Mo, 22. Oktober:** Marienapotheke, Absam, Dörferstraße 43 • **Di, 23. Oktober:** St. Magdalena Apotheke, Hall, Unt. Stadtplatz • **Mi, 24. Oktober:** Haller Lend Apotheke, Hall, Brockenweg 2 • **Do, 25. Okt.:** Kur- und Stadtapotheke, Hall, Ob. Stadtplatz • **Fr, 26. Okt.:** Paracelsus Apotheke, Mils, Kirchstraße 20d.

ÄRZTLICHER

WOCHENENDDIENST:

Notärztlicher Dienst 9-10 Uhr

Sa, 20. Oktober: Dr. Theresia Junker, Hall, Wallpachgasse 11, Tel. 05223/56473;

So, 21. Oktober: Dr. Sabine Weiler, Hall, Stadtgraben 20, Tel. 05223 / 53020.

Fr, 26. Oktober: Dr. Michael Sailer, Hall, Erlenstraße 7, Tel. 05223/57906.

ZAHNÄRZTLICHER NOTDIENST:

Sa, 20. + So, 21. Oktober: Dr. Philip Kirchmair, Thaur, Pfunerbachl 2, Tel. 05223 / 492802; Dr. Michael Philydelphy, Innsbruck, Mariahilfpark 3, Tel. 0512 / 292351;

Fr, 26. Oktober: Dr. Miklos, Matkulcik, Telfs, Eduard-Wallnöfer-Platz 1, Tel. 05262 / 62955; DD. Claudia Pitt-racher, Innsbruck, Meinhardstraße 6, Tel. 0512 / 581090.

Aus dem Standesamt

GEBOREN WURDEN:

Esma und Sena BOLAT
Linus EGGER
Emilia AIGNER

GESTORBEN SIND:

Rosa WALDVOGEL geb. Kofler, 90 Jahre
Anna (Sr. Genoveva) WIBMER, 92 Jahre
Erna (Sr. Walburgis) SCHERER, 85 Jahre
Werner HAMMERLE, 74 Jahre

Kirchliche Nachrichten

PFARRKIRCHE ST. NIKOLAUS:

Hl. Messen: Fr 19 Uhr, Mi 9 Uhr, So 9.30 + 19 Uhr, Feiertage 9.30 Uhr; Rosenkranz: Mi 8.30 Uhr.

Fr, 19. Oktober: 17 Uhr Festgottesdienst mit Fahnensegnung der Freiwilligen Feuerwehr Hall mit Bischof Hermann Glettler, keine Abendmesse;

So, 21. Oktober: 9.30 Uhr Pfarrgottesdienst mit Straubschützenjahrtag / Salinenmusik; Weltmissionssonntag – Schokoladenverkauf nach dem Gottesdienst; 19 Uhr Eucharistiefeier;

Di, 23. Oktober: 19 Uhr Rosenkranzandacht im Josefikirchl;
Do, 25. Oktober: 10 Uhr Eucharistiefeier im Haus zum Guten Hirten; 10 Uhr Wort-Gottes-Feier im Haus im Magdalengarten.

FRANZISKANERKIRCHE:

Hl. Messen: werktags 8 Uhr, Sa 19 Uhr, So + Feiertage 10 Uhr.

HERZ-JESU-BASILIKA:

Hl. Messen: Mo - Fr 7 Uhr, Sa 8 Uhr, Sonn- und Feiertage 8 Uhr, tgl. 16.20 Uhr Rosenkranz mit Segensandacht.

Sa, 20. Oktober: keine Messe um 7 Uhr, sondern um 10 Uhr Festmesse zum 25-jährigen Profess-Jubiläum.

KLOSTERKIRCHE THURNFELD:

Hl. Messen: Sonn- + Feiertage, 8 Uhr.

KIRCHE DER KREUZSCHWESTERN (Bruckergasse):

Hl. Messen: dienstags bis samstags 7.20 Uhr; Sonn- + Feiertage 8.30 Uhr.

HEILIGGEISTKIRCHE:

Hl. Messen: werktags 6.30 Uhr; Sonn- + Feiertage 7 Uhr (Singmesse), 9 Uhr Gottesdienst in kroatischer Sprache. Täglich 17 Uhr Rosenkranz, 17.30 Uhr Vesper. Jeden ersten Montag des Monats 19.30 Uhr Friedensgebet.

HEILIGGEISTKIRCHE:

Hl. Messen: werktags 6.30 Uhr; Sonn- + Feiertage 7 Uhr (Singmesse), 9 Uhr Gottesdienst in kroatischer Sprache. Täglich 17 Uhr Rosenkranz, 17.30 Uhr Vesper. Jeden ersten Montag des Monats 19.30 Uhr Friedensgebet.

ST. FRANZISKUS/ SCHÖNEGG:

Hl. Messen: Samstag 19 Uhr, Sonn-

und Feiertag 9.30, Montag + Mittwoch 19 Uhr in der Kapelle; 1. Freitag im Monat: 18.30 Uhr Rosenkranz, 19 Uhr Gottesdienst, in der Kapelle.

Fr, 19. Oktober: 20 Uhr Taizé-Gebet in der Kapelle;

Sa, 20. Oktober: 20 - 22 Uhr Jugendtreff im Pfarrzentrum Schöneegg für Jugendliche ab der 3. Klasse NMS/GYM (essen, reden, spielen, chillen, Gemeinschaft erleben), Infos bei JL Theresia Stonig unter 0699/11373564;

So, 21. Oktober: 9.30 Uhr Familiengottesdienst, anschl. Pfarrkaffee;

Di, 23. Oktober: 9.30 - 11 Uhr Spiel-Café (offener Begegnungsraum im Pfarrsaal für (Groß-)Eltern mit Kindern bis ca. 3 Jahren, Eingang Faistenbergerstraße bei der Bücherei), Hausschuhe und eigene Jause bitte selbst mitbringen, für Kaffee/Tee ist gesorgt. Unkostenbeitrag: 2 Euro;

Anmeldung per SMS oder Whatsapp bis Montag Abend bei Mareen Span-nagel Tel. 0680/557 66 29;

Mi, 24. Oktober: 14 - 17 Uhr Seniorennachmittag; 18.30 Uhr Oktoberrosen-kranz, anschl. hl. Messe in der Kapelle.

KIRCHE HEILIGKREUZ:

Hl. Messe: Sonn- und Feiertage 8.30 Uhr. Sa 17 Uhr Rosenkranz.

EVANGELISCHE GOTTESDIENSTE:

So, 21. Oktober: 10 Uhr Gottesdienst in der Johanneskirche (Hoffmann).

KÖNIGREICHSAAL DER ZEUGEN JEHOVAS:

Do, 18. Oktober: 19.30 wöchentliche Zusammenkunft;

Sa, 20. Oktober: 18.30 Uhr biblischer Vortrag "Mit Gott zu wandeln bringt Segen - jetzt und für immer".

Freiwillige Feuerwehr Hall:

Bischof kommt zur Fahnensegnung

Als Höhepunkt des 150-Jahr-Jubiläums der Freiwilligen Feuerwehr Hall wird am Freitag, 19. Oktober, Diözesanbischof Hermann Glettler um 17 Uhr in der Stadtpfarrkirche St. Nikolaus einen Festgottesdienst zelebrieren. Im Rahmen dieses

Gottesdienstes werden auch die Segnung der neuen Fahne und die Angelobung neuer Feuerwehrmänner vorgenommen. Zuvor wird der Bischof im Rahmen bei einem landesüblichen Empfang um ca. 16.15 Uhr am Oberen Stadtplatz in Hall feierlich begrüßt.

Schützenjahrtag der Stadtschützen

Am Sonntag, 21. Oktober, feiert die Stadtschützenkompanie Major Josef Ignaz Straub ihren traditionellen Schützenjahrtag. Die Schützen treffen sich mit den Abordnungen und der Salinenmusik um 9 Uhr beim Kurhaus. Von dort zieht man über die Wallpachgasse und den Oberen Stadtplatz zur Stadtpfarrkirche, wo ein feierlicher Gottesdienst stattfindet. Anschließend kommt es zur Meldung

an die Bürgermeisterin. Es folgt die Kranzniederlegung am Unteren Stadtplatz beim Straubdenkmal. Vor dem Bezirksgericht findet die Defilierung statt, zur Festveranstaltung trifft man sich im Kurhaus. Die Haller Bevölkerung ist eingeladen, an den Feierlichkeiten in und bei der Kirche teilzunehmen. Besitzer von Altstadthäusern werden herzlich gebeten, zu beflaggen.

Veranstaltungen im Begegnungscafé

Am Freitag, 19. Oktober, findet wieder das Haller Begegnungscafé statt: zwischen 9.30 und 11.30 Uhr gibt es bei Kaffee und Kuchen wie immer die Möglichkeit über Vielfalt und das Leben in Hall zu sprechen und sich auszutauschen.

Kreativ-Workshop

Im November wird die in Hall lebende isländische Künstlerin Svava K. Egilson an drei Mittwoch-Abenden einen Kreativ-Workshop gestalten.

Passend zu der Jahreszeit werden herkömmliche Gläser bemalt und zu künstlerischen Lampen aufgewertet. KOMM ENT Hall / Integration lädt dazu am 7., 14., und 21. November zwischen 19 und 21 Uhr ins Haller Begegnungscafé (Krippgasse 9) ein. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung bis 31. Oktober an: stephan.blassnig@komm-ent.at Weitere Infos unter: <http://integration.komm-ent.at/>

BARBARA VONMETZ

Ein gemütlicher Modeabend bis 24 Uhr

Wallpachgasse 10
6060 Hall in Tirol
Tel. 0650/5660500
barbara.vonmetz@cnh.at



Fortsetzung von S. 1

Haus!" Wer war dieser Maler, nach dem eine Straße und ein Haus in Hall benannt sind und der um 1900 gerne Wände bemalt hat? Wirf einen Blick in die Ausstellung und gestalte ein Modell für dein eigenes bemaltes Haus! 17 bis 21 Uhr

Der TVB Region Hall-Wattens präsentiert ein „Themenrad“ aus Führungen, die normalerweise nur auf Anfrage buchbar sind

• **Beben, Pest und Feuersbrünste – Katastrophen in der Geschichte von Hall:** Erdbeben, Hungersnöte, Epidemien, Überschwemmungen und Feuersbrünste stellten die Bevölkerung stets vor große Herausforderungen und zwangen sie zum gemeinsamen Handeln.

Treffpunkt: Tourismusbüro, Unterer Stadtplatz 19; Führung: 18 Uhr (ca. 1 Std.)

• **Ärzte, Bader & Apotheker – Das Gesundheitswesen in Hall über die Jahrhunderte:** Thema sind Halls Badhäuser und Bader, die ersten promovierten Mediziner und das beginnende Apothekerwesen, die Entwicklung von Sozialwesen, Kranken-, Altenpflege und -betreuung. Der Bogen spannt sich bis zu Halls modernen Pflegeeinrichtungen. Treffpunkt: Tourismusbüro, Unterer Stadtplatz 19; Führung: 20 Uhr (ca. 1 Std.)

• **Rotlichtbezirk Hall – Prostitution im mittelalterlichen Hall:** Eine Themenführung der besonderen Art, die verschiedene Stätten der Lust in Tirols größter Altstadt näher bringt. Interessant für alle, die schon immer mehr über das „älteste Gewerbe der Welt“ wissen wollten. Treffpunkt: Rathaus Innenhof; Führung: 22 Uhr (ca. 1 Std.)

• **Der Henker von Hall - Kostümführung:** Hall im Jahre 1662: Henker Othmar Krieger, ehemals Scharfrichter zu Hall, erzählt von seinem Berufsalltag, berichtet von Gehenkten und

Geköpften, von Gefolterten, Ehebrechern und anderem Gesindel. Begleitet wird er dabei von einer Musikantin, die mit ihm die einzelnen Stätten seines Richtens besucht. Treffpunkt: Agramsgasse Ost/Frauenplatzl; Führung: 23 Uhr (ca. 1 Std.)

• **Stiftsgartenführungen mit der Hexe von Hall:** Austria Guide Andrea Weber zeigt als Hexe von Hall die Stadt wie sie sie selbst erlebt. Magisch, historisch spannend und humorvoll. Besonders gerne führt sie am Abend und in der Nacht ... am liebsten durch alte Klostersgärten ... Treffpunkt: Stiftsgarten; Führungen: 20 und 22 Uhr (ca. 30 min.)

• **Pfarrkirche St. Nikolaus – Ein barockes Juwel erstrahlt in neuem Glanze:** Kirchenführung mit Pfarrer Dr. Jakob Patsch, Restaurator Franz Niederhauser und Stadtführerin Anita Töchterle-Graber. Ein Jahr nach der aufwändigen Renovierung erfahren interessierte BesucherInnen mehr über Baugeschichte, Freskenprogramm und Restaurierungsarbeiten in der Haller Pfarrkirche. Freiwillige Spenden gehen an die Pfarre St. Nikolaus. Treffpunkt: Vorhalle/Haupteingang (West), Pfarrplatz 1; Führungen: 19 und 21 Uhr (ca. 45 min.)

• **Ausstellung "Durch die Haut. Werke in Leder" – Markus Damini, Brixen:**

Der Künstler Markus Damini führt bis 22 Uhr laufend durch die Ausstellung in der Galeria Salvatore, Salvatorgasse 1; Führungen: 18 bis 22 Uhr

• **kontor – einst Haller Handelshaus, bald ein Hotel:** Ein Gebäude am Unteren Stadtplatz verwandelt sich: Anfang November eröffnet das kontor Boutiquehotel seine Pforten. Schon vorab geben Ursula und Marek Einblick in ihr Hotel, erzählen über die Hausgeschichte und welche Besonderheiten sie bei der aufwändigen Restaurierung gefunden haben. Treffpunkt: kontor Boutiquehotel, Unterer Stadtplatz 7a;

Führungen: 18, 18.30, 19, 19.30, 20, 20.30, 21, 21.30, 22 Uhr (ca. 30 min.) – **Nur mit Zählkarten!** Erhältlich im Tourismusbüro, Unterer Stadtplatz 19, am 25. Oktober ab 17.30 Uhr (max. 12 Teilnehmer pro Führung)!

Und noch ein kulturelles Angebot gibt es an diesem spannenden Abend in Hall: Nach längerer Zeit wird in der **Galerieräumen im Goldenen Engl** wieder eine Ausstellung zu bestaunen sein: Die arrivierte Klocker Stiftung verleiht ihren großen Kunstpreis 2018 an den Vorarlberger Künstler **Gottfried Bechtold**. Bechtold ist 1947 in Bregenz geboren, lebt in Hörbranz und Bregenz. Bechtold zählt zu den wichtigsten österreichischen Konzept- und Medienkünstlern, er arbeitet im Spannungsfeld von Skulptur und neuen Medien. In der von Jürgen Tabor kuratierten Ausstellung erhält man Einblicke in sein künstlerisches Denken von den späten 1960er-Jahren bis heute. Die Ausstellung im Goldenen Engl wird am Donnerstag, 25. Oktober, 18.30 Uhr, eröffnet.

Bahnbauarbeiten mit Auswirkung auf S-Bahn Züge

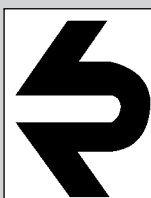
In Innsbruck, im Bereich vom Mühlauer-Bogen bis zur Grenze zu Rum, werden im Oktober Gleisanlagen erneuert und Schotterbett sowie Unterbau gereinigt und ergänzt. Aufgrund der Arbeiten mit schweren Baumaschinen in drei Schichten rund um die Uhr kommt es von 19. bis 29. Oktober zu Ausfällen von S-Bahn Zügen zwischen Innsbruck Hauptbahnhof und Hall.

Im oben genannten Zeitraum entfallen zwischen Innsbruck Hauptbahnhof und Bahnhof Hall sowie retour, jeweils im Zeitraum zwischen 7.21 Uhr und 20.04 Uhr insbesondere Züge der Wipptal S-Bahn. Bahnfahrende werden ersucht auf die nachfolgenden S-Bahn Züge aus bzw. in Richtung Telfs auszuweichen. Betroffen ist auch der REX 5343 (7.21 Uhr ab Innsbruck Hbf.). Dieser Zug entfällt zwischen Innsbruck Hbf. und Bahnhof Hall. Ab dem Bahnhof Hall verkehrt der REX 5343 um 7.50 mit allen planmäßigen Halten bis Bahnhof Kufstein.

Reisende können sich im Vorfeld beim ÖBB-Kundenservice unter Tel. 051717 oder in der online Fahrplanauskunft Scotty unter www.oebb.at informieren; bitte beachten Sie auch die Lautsprecherdurchsagen an den Bahnhöfen.

Lampe
Reisen

Oberer Stadtplatz 2 · Tel. 425 25
www.lampereisen.at



„Salsa mi amor“

TANZREISE NACH KUBA

31. März bis 11. April 2019

inkl. SALSA-Tanzkurs, Bootsausflug u.v.m.
pro Person ab € **2.490.-**

ATM forciert Pfandsystem für Plastikflaschen: Jubiläum mit Wunsch für die Zukunft

25 Jahre Abfallwirtschaft Tirol Mitte (ATM) ist ein Anlass, um Bilanz zu ziehen über bisherige Projekte. Man nützte das Jubiläum aber auch für einen Ausblick auf modernes Ressourcenmanagement, die Recyclinghöfe der Zukunft und den Sinn eines Pfandsystems für Plastikflaschen.



v.l.: Aufsichtsratsvorsitzender Bgm. Erich Ruetz, ATM-Geschäftsführer Dr. Alfred Egger (2.v. l.), Bgm. Dr. Eva Maria Posch, Bgm. Alfons Rastner (Obm. Abfallbeseitigungsverband Innsbruck-Land) und Bgm. Alois Aschberger (Obm. Abfallwirtschaftsverband Unterland).

Vor 25 Jahren wurde mit Graslboden die damals modernste Deponie Österreichs mit den niedrigsten Entsorgungskosten in Betrieb genommen. Die ATM hat die Verhandlungen und die Abrechnung mit der ARA sowie die Vermarktung der Wertstoffe übernommen. Das passiert heute noch so, ebenso die Nachsorge für Graslboden. „Es war wichtig, mit der Kraft der zwei Bezirke Innsbruck-Land und Schwaz aufzutreten. Die Gründung der ATM war im öffentlichen Interesse und bedeutete Entsorgungssicherheit für unsere Gemeinden und Städte“, so ATM-Aufsichtsrätin Bgm. Dr. Eva Maria Posch, deren Vater maßgeblich am ATM-Start beteiligt war.

Im Dienste der Gemeinden

Das Herzstück der ATM ist seit 25 Jahren die kommunale Abfallberatung für 104 Gemeinden

in den Bezirken Innsbruck-Land und Schwaz. „Wir arbeiten für die Gemeinden und sind dabei immer am Markt orientiert, um das Optimum für die Kommunen herauszuholen“, so ATM-GF Dr. Alfred Egger. „Ob Vergangenheit, Gegenwart, Zukunft – Recyclinghöfe gewährleisten, dass sortenreines Material in hoher Qualität gesammelt wird.“ ATM-Aufsichtsratsvorsitzender Bgm. Erich Ruetz unterstreicht die Bedeutung der Recyclinghöfe für die Zukunft: „Ein von der ATM ausgearbeitetes neues Gesamtkonzept

soll die Recyclinghöfe mit einem elektronischen Zutrittssystem mittels Bürgercard noch bürgerfreundlicher machen.“

Pfandsystem lässt Recyclingrate steigen

„Unser Ziel ist eine hohe Wertstoffquote. Deshalb forcieren wir auch das Pfandsystem für Plastikflaschen. Erfahrungen in Deutschland oder Schweden zeigen, dass die Recyclingrate um ein Vielfaches steigt“, so Dr. Egger. Wertvolle Rohstoffe bleiben so dem Kreislauf erhalten und müssen nicht teuer importiert werden. Das beginnt schon beim Sammeln am Recyclinghof und setzt sich fort bei zukunftsorientierten EU-Projekten. Für Furore sorgte etwa die Initiative „Karakter Ernte“, bei der Gemüse und Obst, das nicht den Handelskriterien entspricht, trotzdem in den Kochtöpfen mittlerweile zahlreicher Partner – vom Bezirkskrankenhaus St. Johann bis zur Ferrarischule – landen. Ein weiteres EU-Projekt zielt darauf ab, Re-Use-Parks zu installieren, in denen Gegenstände ein „zweites Leben“ bekommen.

MOBILER unterstützt umweltfreundlichen Transport

Bereits im Jahr 2011 ging das Recycling Zentrum Ahrental in Betrieb. Gemeinsam mit der IKB werden dort die Haushaltsabfälle der Bezirke Innsbruck-Land, Schwaz und der Stadt Innsbruck sortiert und einer Wiederverwertung zugeführt. Umweltfreundlich geht es dank dem MOBILER, einem innovativen Produkt der Rail Cargo Group, nach Linz zur thermischen Verwertung. Damit werden jährlich mehr als 3.740 LKW-Fahrten und über 1 Mio. Tonnen CO₂ eingespart.



Eine hydraulische Hubvorrichtung am MOBILER-Fahrzeug ermöglicht den raschen und unkomplizierten Umschlag der MOBILER-Behälter zwischen Lkw und Waggon – ohne Kran bzw. eigener Anschlussbahn.

Jetzt anmelden!

Schülerhilfe!
Das Original. Seit 1974.

5 weg oder Geld zurück!*

Schon ab **9,50 €²** pro Unterrichtsstunde (45 Min.)

Lassen Sie sich beraten: **05223-5 27 37**

* Sondertarif, gültig nur in teilnehmenden Standorten; alle Tarifbedingungen unter www.schuelerhilfe.at/uefenweg.
² Informationen über Tarifgestaltung bzw. -staffelung werden in der jeweiligen Zweigstelle bereitgestellt.

Wieder im Programm: Vorbereitung Zentralmatura

Hall • Stadtgraben 1 • 05223-52737
 Innsbruck • 0512-570557 • Schwaz • 05242-61077
 Wörgl • 05332-77951 • Telfs • 05262-63376
www.schuelerhilfe.at/hall-in-tirol

Grundsteinlegung in der Krajncstraße

Schon ansehnliche Baufortschritte macht das TIGEWOSI-Projekt in der Haller Krajncstraße, vor wenigen Tagen lud man zur Grundsteinlegung.



hinten v.l.: GF Ing. Franz Mariacher/ TIGEWOSI, Bauamtsleiter Ing. Peter Angerer, Bgm. Dr. Eva Maria Posch, Sozialamtsleiterin Dr. Kerstin Pfeiffer, GR Sabine Kolbitsch; vorne: StR Irene Partl Obfrau des Sozial- und Wohnungsausschusses.

In schöner sonniger Lage im Stadtteil Schöneegg entstehen hier fünf Objekte, insgesamt werden 35 Eigentumswohnungen (neun 2-Zimmer-, siebzehn 3-Zimmer- und neun 4-Zimmer-Wohnungen) sowie elf Mietwohnungen mit Kaufoption (drei 2-Zimmer-, fünf 3-Zimmer- und drei 4-Zimmer-Wohnungen) errichtet. Dazu wird eine Tiefgarage mit 61 Stellplätzen gebaut. Die Vergaben aller Wohnungen erfolgt über das Wohnungsamt der Stadt Hall. "Nachdem in Hall in den vergangenen Jahren eine Vielzahl von Mietwohnungen gebaut wurden, wird nun bei diesem Projekt auch die Möglichkeit realisiert,

in Hall Eigentum zu erwerben. Besonders die junge Generation aus Haller Familien soll die Gelegenheit haben, sich in ihrer Heimatstadt ein 'Nest' in guter Lage zu schaffen," betonte Bürgermeisterin Dr. Eva Maria Posch. Der Geschäftsführer der TIGEWOSI, Ing. Franz Mariacher, schilderte bei der Grundsteinlegung die ausgezeichnete Zusammenarbeit mit der Stadtgemeinde Hall, die sich seit Jahrzehnten in der Errichtung von Wohnraum abbildet. Ing. Mariacher und Bgm. Dr. Posch wünschten unfallfreie Bauarbeiten und den künftigen BewohnerInnen viel Freude mit den Wohnungen.

Cafè im
Erzspeicher
 Untere Lend 17
 6060 Hall

FRÜHSTÜCKSZEIT nach Lust & Laune
 Do-Di 8-13 Uhr · Mi - Ruhetag

Stimmungsvolle WEIHNACHTSFEIERN 
 Individuell mit Klang&Kulinarik
 Vegetarisch · traditionell · exotisch?
 Ab 5 bis 30 Gäste

Abends oder als Brunch buchbar

ANFRAGEN & RESERVIERUNGEN
 0664 4934723 · CAFE@ERZSPEICHER.AT

Natur und Kultur Rumäniens

Auf Einladung der Haller Stubengesellschaft wird Ing. Alfred Schestak am Montag, 22. Oktober in einer Digivisionsschau im Barocken Stadtsaal ab 19.30 Uhr Natur und Kultur Rumäniens näher bringen. Von Bukarest ausgehend, führt die Reise in die Südkarpaten nach Sinaia mit den Schlössern Peles und Pelisor und dem Kloster Sinaia. Im Burzenland entstanden Kronstadt, Tartlau und Harman, aber auch Sighisoara und Sibiu. Über den "Roten See" gelangt man zu den Moldauklöstern Humor und Voronet. Das Donaudelta mit dem größten Feuchtgebiet Europas und dem größten zusammenhängenden Schilfgebiet mit seiner Vogelwelt gibt Einblicke in die faszinierende rumänische Natur.

STELLENAUSSCHREIBUNG

Bei der Stadtgemeinde Hall in Tirol gelangt die Vollzeitstelle

einer Schulwartin/eines Schulwartes zur ehesten Besetzung.

Zu den wesentlichen Aufgaben zählen: Instandhaltungs- und Wartungsarbeiten sowie Durchführung von Reparaturen · Überwachung der Gebäudetechnikanlagen · Brandschutzbeauftragte/Brandschutzbeauftragter · Instandhaltung der Außenanlagen · Winterdienstarbeiten · Überwachung und Durchführung von Reinigungsarbeiten · Beurteilung von Anschaffungen und Einholung von Angeboten in Absprache mit der Amtsleitung · Terminplanung und Koordination mit Firmen · Einweisung und Unterstützung von Vereinen ...

Folgende Anforderungen werden gestellt: Erfüllung der allgemeinen Aufnahmeerfordernisse nach dem Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetz 2012 · Unbescholtenheit · Lehrabschluss, bevorzugt werden Bewerber mit einer elektrotechnischen Ausbildung · gesundheitliche Eignung · Kommunikationsfähigkeit, Fleiß, Verlässlichkeit, Gewissenhaftigkeit, selbständiges Arbeiten und Leistungsbereitschaft

Beizubringende Unterlagen: Lebenslauf, Nachweise über den Schulabschluss sowie die bisherigen Tätigkeiten und Ausbildungen (einschließlich Dienstzeugnissen), Geburtsurkunde, Staatsbürgerschaftsnachweis, bei männlichen Bewerbern der Nachweis des abgeleisteten Grundwehr- oder Zivildienstes (gegebenenfalls Nachweis der Befreiung).

Die Anstellung im Beschäftigungsausmaß von 40 Wochenstunden erfolgt nach den Bestimmungen des Tiroler Gemeinde-Vertragsbedienstetengesetzes 2012 und ist vorerst auf sechs Monate befristet. Bei entsprechender Bewährung erfolgt die Übernahme in ein unbefristetes Vertragsbedienstetenverhältnis. Das gesetzlich anzuführende Mindestbruttoentgelt bemisst sich am Entlohnungsschema II der Tiroler Gemeinde-Vertragsbediensteten und beträgt derzeit 1.997,30 Euro monatlich. Je nach fachlicher Qualifikation, Berufserfahrung und anrechenbaren Vordienstzeiten ist eine leistungsgerechte Überzahlung vorgesehen. Schriftliche Bewerbungen sind bis längstens 2.11.2018 einlangend bei Herrn Bernhard Golderer, Oberer Stadtplatz 1, 6060 Hall in Tirol, einzureichen. Dort erhalten Sie auch nähere Informationen zum Beschäftigungsprofil (Tel. 05223/5845-247). **Die Bürgermeisterin: Dr. Eva Maria Posch**

Stadtamt **Hall in Tirol**



Vorträge / Kurse

Vortrag im Hospizhaus

Dr. Marianne Gronemeyer, Erziehungswissenschaftlerin, Sozialwissenschaftlerin, wissenschaftliche Publizistin, Dozentin und Autorin spricht über das Paradoxon, was uns verbindet, indem es trennt und über die Möglichkeiten, die wir haben, die Verbindung zu den Toten aufrecht zu erhalten. "Über Grenzen - Eine Annäherung an das Trennende", so lautet der Titel ihres Vortrages am Mittwoch, 24. Oktober, um 19 Uhr im Hospizhaus Tirol, Milser Straße 23 in Hall in Tirol. Der Vortrag ist für alle Interessierten frei zugänglich.

Am Donnerstag, 25. Oktober, 9 – 17 Uhr gestaltet Dr. Gronemeyer im Haus der Begegnung, Rennweg 12, in Innsbruck ein Seminar zu diesem Thema. Hierfür ist eine Anmeldung erforderlich: <https://www.hospiz-tirol.at/tagebuch/termin/ueber-grenzen-2/>

Angebote der VHS Hall

• **Acrylmalerei für Anfänger und Leichtfortgeschrittene:** Leitung Mag. Stella R. Gollé. Die Freude am Malen in einer kleinen Gruppe erleben und aus verschiedenen Themen wählen: Portrait, Landschaft, Stilleben; Ort: Atelier Stella Gollé, Schlossergasse 4, Eingang Rosengasse (1c); Beginn: Mittwoch, 7. November, 18 - 20 Uhr, 5 Mal;

• **Schmink-Workshop mit Visagistin Andrea Unterrainer:** Geringer Aufwand, „tolle“ Wirkung und täglich anwendbar. Ort: Kursraum A der VHS, Schulgasse 6; Do, 8. Nov., 19 - 22 Uhr;

• **Line – Dance für Leichtfortgeschrittene I mit Sabine Bederna:** Ort: VS Unterer Stadtplatz, Turnsaal; Beginn: Freitag, 9.1. Nov., 18 - 19.25 Uhr (10 Minuten Pause), 8 Mal;

• **Line – Dance für Leichtfortgeschrittene II mit Sabine Bederna:** Ort: VS Unterer Stadtplatz, Turnsaal; Beginn: Freitag, 9. Nov., 19.30 - 21.20 Uhr (10 Minuten Pause), 8 Mal;

• **Kräuter-Workshop:** Geschenke aus der Natur mit Mag. Ulrike Eigentler; Theoretische Einführung in die Kräuterkunde: Sammeln, Trocknen, Verarbeiten, inklusive Pflanzenporträts; Herstellen von Kräuterprodukten zum Weiterchenken oder Selbstbehalten (Indoor); Ort: Kursraum A der VHS, Schulgasse 6; Mo, 12. November, 18.30 - 20.30 Uhr.

Infos zu den Kursen und Anmeldungen im Sekretariat der VHS Hall, Schulgasse 6, Mo - Do 9 - 12 Uhr und Di 18 - 20 Uhr; Tel. 05223 / 45888 oder 0699 15 888 212; Mail: hall@vhs-tirol.at Online-Buchungen: www.vhs-tirol.at/hall

70 Jahre

RAGG

GmbH

Wir

Metall

Wir kaufen Alu, Niro, Kabel- & Kupferabfälle
uvm. Selbstanlieferung von Abfall,
Altholz & Bauschutt möglich.

www.ragg.at
05223/52192-0
[f/ragg.at](https://www.facebook.com/ragg.at)

Konzertabend im Barocken Stadtsaal: Hall um 1900

Spätromantische Lieder-Entdeckungsreise

Im Zusammenhang mit der Ausstellung "Alfons Siber" des Stadtmuseums Hall wurde auch ein Konzertabend im Barocken Stadtsaal organisiert. Am Freitag, 19. Oktober, ab 19 Uhr werden – vermutlich zum ersten Mal nach über einem Jahrhundert – Lieder von Franz Graf von Schaffgotsch, eines Zeitgenossen Alfons Sibers, erklingen.

Den Abend im Stadtsaal werden die Sopranistin Sofia Pisching, der Tenor Martin Friedrich Lechleitner und der Pianist Alexander Ringler gestalten.

Der Spross eines der ältesten schlesischen Adelsgeschlechter lässt sich biographisch schwer fassen. Seine Lieder und Klavierwerke blieben, neben Orchesterwerken und Kammermusik, der Nachwelt erhalten, weil sie in den Besitz des in Hall geborenen Juristen Heinrich Ballmann gelangten. Dieser war als Sohn des Haller Pfarrchorregenten Alois Ballmann selbst ein Musikenthusiast und -sammler.

Schaffgotsch war ein begabter Komponist, der sich in seinen Liedern vor allem an Schubert und Schumann orientierte. Zum Teil vertonte er die gleichen Texte wie diese großen Meister des romantischen Kunstliedes.

Im Konzert stehen die Kompositionen von Franz Graf Schaffgotsch den Werken von Josef Pembaur (1848–1923), des bedeutendsten Liedkomponisten des Fin de Siècle in Tirol, gegenüber. Auch seine Lieder sind heute aus dem Repertoire verschwunden, zu seiner Zeit waren sie dagegen überregional beliebt. Josef Pembaur, der als Innsbrucker Musikdirektor das Tiroler Musikleben nachhaltig prägte, war insbesondere für seine Lieder und Chorwerke berühmt.



Alexander Ringler

Karten: 10 Euro. Reservierungen: Stadtmuseum Hall, Mag. Sonja Fabian – stadtmuseumhall@stadthall.at, Tel. 0676/835845244.

Der Konzertabend ist ein Kooperationsprojekt von Stadtmuseum Hall und Musikschule Hall mit den Tiroler Landesmuseen.

Stadtmeisterschaften KK-Gewehr und KK-Pistole

Die Stadtgemeinde Hall veranstaltet von Montag, 22., bis Freitag, 26. Oktober, im Bezirksschießstand in Mils die diesjährige Stadtmeisterschaft im KK-Gewehr- und KK-Pistolenschießen. Die Durchführung hat wieder die Sportschützengilde Hall übernommen.

Teilnahmeberechtigt sind alle in Hall wohnhaften Personen, Stamm-Mitglieder der Haller Vereine und Schüler der Haller Schulen ab vollendetem 12. Lebensjahr beim KK-Gewehr, ab vollendetem 16. Lebensjahr bei der KK-Pistole. Gewehre und Pistolen werden kostenlos von der Sportschützengilde zur Verfügung gestellt. Schießzeiten: Montag, 22., bis Donnerstag, 25. Oktober, jeweils von 15 Uhr bis zum Einbruch der Dunkelheit, sowie am Freitag, 26. Oktober von

9 bis 12 Uhr und von 13 Uhr bis zum Einbruch der Dunkelheit. Kassaschluss: 30 Minuten vor Ende der Schießzeiten. Schießprogramm: 5 Schuss Probe und 20 Schuss Serie, eigene Hobbyklasse, nicht wiederholbar! Nenngeld: 8 Euro samt Munition, Jugend und Jungschützen frei. Die Klasseneinteilung und nähere Einzelheiten werden im Schießstand bekannt gegeben. Die Siegerehrung findet am Freitag, 9. November, um 19 Uhr in der Schießhalle statt.

SPENGLER



GLASER

Metall- Ziegel- und Eternitdächer, Glasdächer, Glaswände
Glastüren, Spiegel, Küchenrückwände, Reparaturverglasungen

6060 Hall, Lorettostr. 6 Tel.: 05223/57440, Fax DW 16, info@anker-glas.at, www.anker-glas.com

Kleinanzeigen

Wir suchen ab sofort **engagierte MitarbeiterInnen für unser Telefonverkaufsteam** (Teilzeit/freie Zeiteinteilung). Wir arbeiten Sie gewissenhaft ein und machen Sie zu einem Verkaufsprofi, auch wenn Sie bisher noch nichts mit Verkauf zu tun gehabt haben. **Bewerbungen unter Verlag Ablinger Garber, Medienturm Hall**, info@AblingerGarber.com, Tel. 05223-513-22.

Geringfügige **Mitarbeiter(in) für 10 Wochenstunden** (Do, Fr) **gesucht**. Tätigkeit: Erstellen von Anzeigen auf Internetplattformen. Lohn 9,89 Euro /St. office@second-hand-land.com 0680/ 20 99 484

Reinigungskraft 1 x wöchtl., für drei Stunden für Privathaushalt in Hall **gesucht**. Tel. 0650 / 544 53 33

Wir haben immer einen guten Grund für ein neues Projekt! Warum nicht Ihren? Als renommierter Bauträger suchen wir tirolweit Grundstücke und renovierungsbedürftige Häuser und garantieren Ihnen eine **vertrauliche und rasche Abwicklung**. **Realbau GmbH** 0676-881811600

Suche einen hellen **Kursraum** ca. 30 m² in der Haller Altstadt, Tel. 0664 / 28 35 407

Ab sofort zu vermieten, Nähe Bahnhof: **Garconniere**, 27 m², mit separatem Hauseingang. Küche teilmöbliert, Dusche, WC, Kellerabteil, Autoabstellplatz. Miete 295 Euro, zzgl. Betriebskosten ca. 70 Euro. **Anrufe bitte ab 18 Uhr**, unter Tel. 0680 / 314 72 14

Ab sofort an Studenten zu vermieten: 3 WG-Zimmer in der Amtsbachgasse bzw. Stadtgraben,

zentrale Lage, Bahnhof- und UMIT Nähe, Küche mit Geschirrspüler, Bad mit Waschmaschine, Monatsmiete ab 360 Euro inklusive BK. Tel. +43/650/339 5 229

***Garage* oder befahrbarer Lagerraum** zum Abstellen von 2-3 Oldtimern im Großraum Hall/Rum/Gnadenwald/Wattens/östl.Mittelgebirge **zu kaufen oder langfristig zu mieten gesucht**. Keine Werkstätentätigkeit oder andere lärmintensive Arbeiten. Tel. 0676/46 74 346

GUTES aus der NATUR – Weihnachtspakete für Mitarbeiter – Kunden – Lieferanten. Ab 20 Euro in jeder Preislage. Nach Ihren Wünschen individuell zusammengestellt. **Jetzt bestellen!** Hall, Eugenstraße 7, 9.00 – 12.30, Fr auch 14.30 – 18.30 Uhr. www.Gutes-aus-der-Natur.at **faire Preise – Genuss für ALLE**

HERBST-, WINTER-, WANDER- und LAUFSCHUHE mit GORE TEX, wasserdicht, bei Sport Lutz ... do kriegsch wos G'scheits! Schlossergasse 15, Tel. 0 52 23 41 333, www.sport-lutz.com

Second-Hand-Land.com Ankauf von **Gebrauchtwaren** und ganzen **Verlassenschaften, Keller- und Dachbodenräumungen**, Annahme von Hausrat, Sportartikeln und Geräten. Verkauf jeden Do, Fr und Sa. Hall, Innsbruckerstraße 39, Tel. 0680 / 20 99 484

Aha-Erlebnis auf der Piste, **Ski Service für "GENUSS-SKIFAHRER"** statt 39 **NUR 35 Euro, bei Sport Lutz ...do kriegsch wos G'scheits!** Schlossergasse 15, Tel. 0 52 23 41 333, www.sport-lutz.com

Bei **Kerzen und Schmuck Obleitner** finden Sie **Kerzen für jeden Anlass** (z.B. Trauerkerzen und Trauergestecke), handgefertigten **Modeschmuck**, ausgewählte **Deko- und Geschenkartikel** sowie **Naturseifen**. Geschäftszeiten im September: Mo - Sa 9 - 12 Uhr, Tel. 0680/1320604, Stadtgraben 16 (neben Geisterburg)

balsam Naturkosmetik Neu! Bio Pflegeserie für Baby & Kids von Mädara! **Honig-Oliven Pflegeöl** für zarte Babyhaut von Chrystal. Rosengasse 7, 05223-994990 www.naturkosmetik-tirol.at

KETTLER-ERGOMETER, 5 Sterne HIGH END; PREMIUM COMPUTER, Lagerabverkauf statt 1390 **jetzt NUR 899 Euro bei Sport Lutz ... do kriegsch wos G'scheits!** Schlossergasse 15, Tel. 0 52 23 41 333, www.sport-lutz.com

Hurra, unsere **neue Herbst-/Winterware ist da** - im **"Kunterbunten Laden - Kinder Second Hand"** in Hall gibts ab sofort tolle Schuhe/Stiefel, Schi-Hosen-/Anzüge, Schi, Schischuhe, Schihelme/-stöcke/-brillen und Schi-Unterwäsche sowie neue Spielsachen, DVDs, CDs und Bücher! DO 9-12, FR 9-17 und SA 9.30-12 Uhr; Tel. 0680/222 94 12; www.kunterbunter-laden

Wer möchte **ehrenamtlich im "Kunterbunten Laden - Kinder Second Hand" in Hall helfen?** Meldet Euch bitte unter: 0680/222 94 12!

Ab Hof Verkauf: Äpfel, verschiedene Sorten und **Apfelsaft** in 5-Liter-Boxen! Familie Lechner, Hall/Heiligkreuz, Purnerstraße 8, Tel. 0676 / 83 58 45 995

Antiquitätenwinkel Hall, Schlossergasse 14: **ab 19. Oktober wieder geöffnet**, Freitag ab sofort bis 18 Uhr! Neue Öffnungszeiten: Freitag 9.30 – 12.00 Uhr und 15.00 – 18.00 Uhr, Samstag 9.30 – 12.00 Uhr. Tel. 0664 / 975 97 74

ZU VERKAUFEN Mazda 2, 75 PS 1,3i CE Plus Erstzulassung 08.10.2009. **Nur 48.000 KM gefahren**, 5 Türen, Fensterheber vorne, Klima VP 4.000 Euro; Kontakt: Günther Schoiswohl, Tel. 0664 3730528 E-Mail: guenther.schoiswohl@outlook.com



6060 Hall in Tirol · Brockenweg 2
Tel. 0676 / 88 18 11 600 · office@realbau.at

Wir suchen Grundstücke und renovierungsbedürftige Häuser für unsere neuen Projekte.

Rufen Sie uns an!

REALBAU
Wir bauen auf Realitäten.



Schlossergasse 13 | 6060 Hall in Tirol | www.petrakaminsky.at

* 25. Oktober 2018 – bis 24.00 Uhr: HALLER NIGHTSEEING *
Wir präsentieren neue Trends für Herbst und Winter und versorgen durstige Shopaholics mit coolen Drinks!

25.10.
piep piep



SPANRING
BRILLEN - CONTACTLINSEN OG
AM LIEBSTEN DAS BESTE

Schmankerln vom Ombra

Hall, Arbesgasse 5 · Tel: 05223 - 43 182
www.spanring-brillen.at

Seit 30 Jahren das Fachgeschäft Ihres Vertrauens



Dworak

Taschen · Reisegepäck · Schirme

Stadtgraben 4
6060 Hall i.T.

Tel. 05223 / 45829

helga.dworak@gmail.com

*Shopper. Sie am 25. Oktober gemütlich
bei einem Glas Prosecco und kleinen
Köstlichkeiten bis Mitternacht!*



Hall | Schlossergasse 8 | Tel. 0676 / 928 41 21

Hochwertige, modische Lederschuhe
für Damen und Herren
zu stark reduzierten Preisen!
Neue Kollektion eingetroffen

Öffnungszeiten:

Mittwoch + Donnerstag

9.00–12.30 + 15.00–19.00 Uhr

jeder 1. Samstag von 10.00–14.00 Uhr

**Prosecco und Knabberien
beim Haller Nightseeing**

Ich freue mich auf Ihren Besuch, Ihre *Carolina Mühlbacher*



**Physiotherapie
Hall**

**Thomas
Eliskases**

Hall, Magdalenastr. 14
Tel. 0699-10 65 57 61
Fax 05223-22 505
Termin nach tel. Vereinbarung



**26.10. // TAG DER OFFENEN TÜR
IN DEN TIROLER LANDESMUSEEN**

**9 – 17 UHR
EINTRITT FREI**

**FERDINANDEUM
ZEUGHAUS
VOLKSKUNSTMUSEUM & HOFKIRCHE
TIROL PANORAMA
mit Kaiserjägermuseum**

tiroler-landesmuseen.at



IMPRESSUM: Medieninhaber und Herausgeber: Stadtgemeinde Hall, Oberer Stadtplatz, 6060 Hall in Tirol, Tel. 05223/5845 DW 218, Fax DW 210; E-Mail: stadtzeitung@stadthall.at; Redaktion: Mag. Astrid Bachlechner, Mobil: 0676/ 835845218; Inseratenverwaltung: Ablinger Garber, Mag. Marion Halper, Tel. 05223/513-31, E-Mail: m.ha@ablingergarber.com; Druck: Ablinger Garber, Medienturm, 6060 Hall in Tirol, Tel. 05223/513, www.ablingergarber.com;
Grundlegende Richtung: Amtliche Mitteilungen und Berichte der Stadtverwaltung.

Produziert in Hall

**[] Ablinger
Garber**

Medienturm Hall in Tirol